

فولکلر

صاحب و مدیر مسئول
قبرسل درویش و حدی
امور تحریریه ایچون مدیر مسئوله
مراجعت اولور
آدره سی :
بره باننده ساقی بک مطبعه سی

ایونه فثانی
مملک عثمانیه ایله بلغارستان بوسنه
هرسک مصر ، قبریس
و کرید ایچون
سملک ۱۲۰ آلتی آباتی ۷۰
غروشدر
استانبول ایچون سملکی ۱۰۸
غروش

اتحاد محمدی جمیتک مروج افکاریدر

۱۶ صفر ۱۳۲۷ بازار ایرتسی ۲۳ شباط ۱۳۲۴ ۷ مارت ۱۹۰۹

برله حق اولور لر ایسه ویل بوملک و مملک
حاله

حق شو آره بعض اورویاچر اشد معتبره سنک ؛
حلمی باشا قاینه سنی نفوذ و تأثیر جمیتله حرکت
ایتمکله اتمام ایدوب طور ایکن کویا بوملک عارنی
تصدیق ایدرجه سه ! مقام صداریک . الکجاهل
برکیمه نک بیله تقدیر ایده چی قانون اساسی
متن و احکامنه بیلیم قانچی تجاوز اولورق .
حق انتخابک منتخب ثانی و یا مبعوثانه می عائد
اوله حق استبضاح و استفسار اجمعی قدر غریب
برشی اوله حق کی قانون اساسینک انحلال ایدن
برمبعوثانله دیکرک اصول انتخابی صراحة
کوسترمکده بولمنسه رغماً بویه برسؤالک سبب
و حکمتی نقد ستر ایدلسه بیلله ، تحتده مستر
اولان ضمیریه برابر یک نظردمه کوزده جاریاره .
هرکس بیلور ، و بیلملیدرک حق انتخابات
قانون اساسینک طوغریدن طوغری به منتخب
ثانیله بخش ایتدیکی برحق صریح اولمقله
بوامتیار کندیلرندن هیچ برصورت بهانه ایله
نزع اولمیهرق بیکی استانبول مبعوثی انتخاب
ایده جکر .

— بان شرط — که مقدمکی وجهله بو
ایشدهده کیزل یارمقلرک اویناماسی لازمکله .
چکی سوق وجدانلریله مؤثرلر بیانه مسارعت
کوسترمیلیدر . عکس تقدیرده ملتده حقوق
صریحه سنی محافظه ایده بیلیم ایچون بیطرف

تعین و انتخاب ایله جک اولور لر ایسه ؛
هان هرکون حقه عیردن آکسک ایلان آجی
آجی درس حقیقتلردن مینه اولان خلقی
برقاندھا کندیلرندن دلگیر ایله جکرکنده اصلا
شبهه ایتملیدر .

خادم تعالی وطن و سعادت ملت اولمق
هر اولاد وطن ایچون بر فرض عین و بر
وجیه دین و ذمت اولمی بر امر اشکار اولد .
یغندن ، علویت وجدانلردن امین اولدایغیمز
منتخب ثانی قرداشلریتم ؛ هیچ اولمازسه
بودمه اعتماد ملت اولان لیاقتلری ازان
واثبات ایلمیلیدر . هایدی اوله بوایشده
تجربه سز لکوری و ار ایدیده ، مؤثرانه بویون
اکدیلم . دیهلم ؛ فقط بو غفلتلیرنک نشایج
ایمهمی انظار انتباهز اوکنسده طور ایکن
ناچار پاییلان برخطدان ایکنجه سنه دوشمک
کندیلری ایچون اصلا عفو اولمز بر قیاحت
اولورکه ؛ تنجه سنه مات نظرنده الی الاید
خیجل و هدف طین و دشنام اولورلر .

اوردن مؤثره نقل کلام ایلمکی یک زائد
عد ایدرسه کده رایکی کوبدنیری بعض جرائدک
سامعه خراش طنزله اورتالهی بوغریق
شمیدین جمعیت اتحادیه نامه اجرای تلقینانه
قیساملری ، منتخب ثانیلر اوزرنده یکیدن
برضیق و نفوذ اجرا ایدرک متون بروجدان

انحلال ایلیان در سعادت مبعوثانله بیطرف
بر ذات نرهدن بولمی ؟

در سعادت مبعوثی و عدلیه ناظری رفیق بک
غیوبت ایدیه سیله فضائل اخلاقیه سنی طانیانلری
دوچار تأثیر عظیم ایلدی . جهان قاینده هیچ
بر ذریع تصور اولمه مرکز باقی اولسون .
باقی ایچق جناب خالق و هر نفس ایسه ؛ کل
نفس نص قاطعه کرد ایداده اقتیاد
و تسلیم اوله جی شبهه سز اولدایغندن زنده هان
حضرت خلاق جهان مظاهر مغفرتی بی پایان یلسون
دیر ؛ و مرحومی استخلاق ایلمسی بر امر
قانون اساسی و طبیی اولان استانبول مبعوثک
نصل ادمه اولمی لازمکله چکی دوشونیرز :

مبعوثلریمزک انتخابی انسانسنده کوریلان
سوء استعمالک مرارت انکی خاطرانی قلوب
ملت و منتخب ثانیلردن هنوز تبعاعد ایلمامشی
اولسه کرکدر ؛ بناء علیه استانبول مبعوثی
اوله حق ذاتک کال عدل و بیطرفی ایله انتخاب
اولمی وطن و ملت ایچون کز زیاده دوشونیه جک
مسوadden بولنمسیله . منتخب ثانیلرک
هیچ بر نفوذ و تهدید تحتده بولمیهرق انتخاب
ایده جکرکی ذاتک امر انتخابیه بمایب اعتنا
ایلملری ایجاب ایدر ؛ یوق اگر اولجه اولدینی
کبی س تهدیدات اوکنده سرفرو ایله جک .
ارزوی دیکره موافق کیمسه لری مبعوث

ووطنور منتخب ثانیلر آرامق مجبوریتده
قاله قجدره.

م. علی

رعد قضا :

تسکافی شریعت! قائمیک بدطیته...
دینی اوغرنده فدای جان ابدن قوربانیز
طورمه یک ای اهل ایمان سویله یک دین عشقه
هم معارض هم مدافع بزده وولقانلرز
مدیر یک افندی!

دین اوغرنده غیرتدن وطن بولنده جد-
یتدن ایرلیسوب غافلری متیقف، جاهلله
ممرض اولان محترم «وولقان» جناب اشرفک
عقونه صیغه نرق بنده کزده رعد قضا سرلوحه سی
آلتده هرکون برقاج سوز سویلمکه یلتیورم
عجبا قبول بیوریه جفی؟

اتحاد عمدی جمعی اعضاسندن یوزغادی

علی سامی

وولقان

رجا ایدرز کوندر.

اتحاد محمدی جمعیتمک حقیقی

۳۲۷ — ۳۱۷ تاریخی

مابعد

واقابزم نظر مزده بوکی موانک اهمیت
بو قدر کسندوسی افراد دن اوله بیسلر .
لکن تدویر اموره هیچ برصورتله مداخله
ایده من، وعاجزیکر ایچیک کزده یولند قجه
مومی الیهک بزمله مناسبتده بولنسی تجویز
اوله ماز.

مومی الیه ایسه، سن حجی حق بکی .
اداره ایت! زبازیه لازمدر. دیهرک آریشلشدق
آرلوق اما: اراق، بشون بشون جمیتدن
آرلوق ایستورم. نپایلی! کجی بوضورتله
کچیردم. نهایت مومی الیه برتذکره یازده ق
قطع مناسبت ایستیکمی بیسلریه ییم
دیه قرار قطعی ویردم و فرداسی کون اوله یایدم .
معناه تذکره :

افقدم! هر نه قدر «اتحادی محمدی جمعیتمک»
وزیر خاندنکی «قید شعبه سی» اعلان ایدم جکی
وعند ایتش ایسه مده، اعلاند معذورم .
یالکن ذات عالی کزده : شو «اتحاد محمدی
جمعی» جمعه سی بزه تلقین ایتدیکز، سزه
منتدارم . لکن بویه اسرار انکی بر جمعیتمک
مع التأمین التی اوله مام . بنشاء علیه جمعیتمک زله
قطع مناسبت ایتدیکمز معروضدر .
شومکتوبی اوصاحنه کوندر دیکمک فرداسی
کونی، ملکیه قائمقایی تبسم ایدرک اداره خانه
مزه کلدی . نه وار نه یوق، قائم مقام دیدم .
قائم مقام — ینبوکون وزیر خاندنکی قید
شعبه سی اعلان ایتدیکمز، بو، ای برشی .
دکلدر . هانیا اعلان ایدم جکی کز؟
بن — اقشام بیک برمکتوب کوندردم .

سزه برشی سویلمدی؟

قا — بن، بکی کورمام! فصل مکتوب!؟

بن — برادر! دون کور دیکز! بنده کز
اوله، افراده مهرلی کاغذ ویرلسی طرفانداری
دکل . هم اوقید شعبه سده لزوم کور میورم .
بنده کز ایشک یاشنده بولنز سه م هرکه
نه سویلتیور، ایشتمز سه، باخصوص بوجعیتمک
ماهیتی تماماً آخ لاماز سه، قطعاً بویه شیئه
کیربشه مام. زیرا عاجز یکنز، کور میورسک زک:
فورانی برادرم . بزده رلوعری سویلدیکمز
ایچوندر . اگر بزدن ذره قدر، داعی اشتباه
برشی صدور دکل، حسن اولور سه، اراق
یادوباری ترک ایتلی یاخود غزته بی تعصالی

ایدوب برطرف چکللی؟ هم نیم، نه مجبوریم
وار؟ بومشله ده هیچ بوجهه منفعت ارایمان
برادم، شهلی ایشلر نهدن، سکوت ایتسون؟
بوملاحظه لره مینی، اقشام بیکر کاغذ قدیم

ایده رلک، جمعیتمک زله قطع مناسبت ایتدیکمز
بیسلریم . بز فقیرانه چالشه جغز، اسکر
بوملته براز خدمت ایدم بیسلرک، بزم ایچون
بوزدن بیوک سعادت اوله ماز . هم خدمت
ایده بیسلریم دکل، مطلقاً موفق اوله جقم. زیرا
بوفکر، بنده کزده برقاج کونلک برشی دکل
سنلردنیری تعقیب ایلدیکم، رکیشندرک: شمعی
زمانی گلش، جناب حق ده اسبابی خلق ایدرک

بزم کی هر صورتله عاجز برادری بویه مهم بر خدمته
لایق کور مشدر «هذا من فضل ربی» .
قا — کاغذ کوندر دیکز سه! ایو ایتیه دیکز
صوکی یوکلز .

بن — نه اوله بیلیر، یازدم هم ده یک اعلا
یایدم. بنشاء علیه بکه سلام سویله یکنز! کسندوسی
قاریشاسون! رسم کشاد اجرا اولنجه به قدر
سکوت ایتسون . او یوم مخصوص ده کسندوسی،
اوجم غفیر ارانده بتون علله تقدیم ایدیم.
لکن، مبالغه دن، خرافات کوییدن صرف
نظر ایتسون، زیرا کیمسه بوزمانده دوله
یوتاز . حاصلی هیز ذره قدر استقامتدن ایلریم
یکانه سلاجزک استقامت اولدیفی بیلم.

قائم مقام یک، بونکله سز، نه وقند نیردرک
کور میورسک ز!

قائم مقام — اوج ای قدر اولدی .

بن — شمعی به قدر، بودامک مبالغه کار،
خرافات کو، اولدیفی اوکره نمدمکی؟ عاجز
یکز برنجی ملاقاتده ماهیتی تقدیرده زحمت
حکمدم . امان برادر! صاقین بوذانهالت اوله:
یکز! زیر ابوک افندیتمک کیدیشی بکنمادم
فقط ینه سز بیلیرسک ز! کسندوسنه سلام سویله
بزدن امیدنی کسسون . هم دون کسندوسی
— جمعیتمک مطبعه سی، غزته سی، محرر لری
اولدیفی سویلمامشیدی؟ اراق کندولری بر
غزته نشر ایتسونلر، فقیره ایلشک ایتسونلر،
چونکه : چونکه

قائم مقام دخی مأیوس اوله رق عودت ایتش

ایدی.

ایکی کون صکره، اوصاحی اوشاغی

کوندردم . بک سلام ایدییور، سزی کورمک

ایسترمش .

بن — شمعی

اوشاق — شمعی : ک اوده دکلدر . سز

بیوریکز! کسندوسی ده یارم

کله جکمش .

بن — کیت ده، بک کلدیری ر

چاغیریرسک .

اوله اولدی یارم ساعت صکره اوشاق

ارادی، کیدوب کوروشدک.